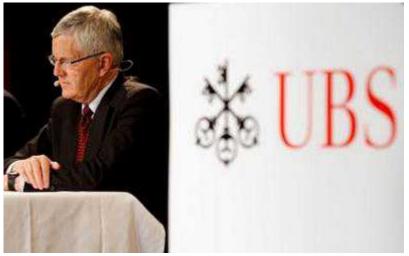
Наша Газета

nashagazeta.ch

Опубликовано на Швейцария: новости на русском языке (https://nashagazeta.ch)

«Рокировочка!» | Rock and Roll

Author: Всеволод Бернштейн, <u>Берн</u>, 10.03.2009.



Новый председатель правления UBS Каспар Виллигер © Keystone Председатель правления Credit Suisse возглавит страховую компанию Swiss Re. В UBS в течение одной недели переназначено руководство. Кадровые перестановки в высших финансовых сферах Швейцарии невольно заставляют вспомнить афоризмы Б.Н. Ельцина.

Président du Crédit Suisse à la tête de l'assureur Swiss Re. Nouveaux changements à la tête de l'UBS. Les bouleversements dans les hautes sphères de la finance suisse ne vont pas sans rappeler les aphorismes de B. N. Eltsine.

Rock and Roll

Два крупнейших банка страны и ведущая страховая компания перетасовали свои правления. Началось с того, что исполнительным директором UBS стал бывший «спаситель» банка Credit Suisse Освальд Грубель, о чем мы писали. Следующий ход: председателем правления UBS был назначен Каспар Виллигер, человек во всех отношениях достойный. Достаточно вспомнить, что, будучи в свое время министром финансов, он успел дважды в результате ротации побывать Президентом Швейцарии – в 1995 и 2002 годах. А на заре карьеры он руководил семейным бизнесом. Семейные предприятия Виллигеров производили велосипеды и... сигары. Прекрасный пример хорошо диверсифицированного бизнеса – люди бросают курить, занимаются спортом, покупают велосипеды, и наоборот – как ни поверни, Виллигеры в выигрыше. Подобные бизнес-подходы могут очень пригодиться нынешнему UBS. Еще интересный факт: перед тем, как перейти в UBS, Каспар Виллигер состоял в совете

директоров Swiss Re. Виллигер из Swiss Re уходит, а вместо него, точнее, не буквально на его место, а выше - председателем, туда приходит человек из Credit Suisse Вальтер Кильхольц. UBS-Credit Suisse-Swiss Re - UBS - вот такие «рокировочки».

Вообще Швейцарии очень не хватает людей вроде покойного Бориса Николаевича или ныне здравствующего Виктора Степановича с их удивительным талантом объяснять сложные вещи простыми словами. Разве нынешнюю ситуацию в финансовом секторе с американскими проблемами UBS и прочими неприятностями что-то может описать лучше, чем фраза «вот такая, понимаешь, загогулина»? А как славно прозвучало бы черномырдинское «испугали бабу высокими каблуками!» в ответ на угрозы занести страну в "черные списки"!

Будем надеяться, что еще одна бессмертная фраза Бориса Николаевича, про «тридцать восемь снайперов» останется в Швейцарии невостребованной.

Статьи по теме:

«Спасайте, кто может!»

Швейцария

Source URL: https://nashagazeta.ch/news/economie/rokirovochka